A°. 1812. | N°. 59

AFFICHES, ANNONCES ET AVIS DIVERS DE ROTTERDAM. Samedi le 16 Mai.

ADVERTENTIEN, AANKONDIGINGEN EN BERIGTEN VAN ROTTERDAM. Saturdag den 16 Mey.



Burgerlyken Staat van ROTTERDAM in de maand Mey 1812. (*État Civil de ROTTERDAM du mois Mai 1812.*)

HUWELYKEN. (*Mariages.*)

6. Willebrordius Bonefasius Kopper & Jannetje van 't Gooy.
David Romberg & Flora Langermans.
Antonie Floris & Willemyne Luyk.
Dirk Smits & Anna Fiermeyer.
Arnoldus Bakhuyzen & Johanna Wesenaar.
Adrianus van Duuren & Impke Reynts.
Hendrik van der Wallen & Maria de Jong.
Theodorus Damen & Maria van Alphen.
Steven Brinkhorst & Johanna van Riel.
Abraham Staal & Maria van Katwyk.
Wilhelmus Maltha & Geertruida Koks.
Jeronimus Drost & Maria Elisabeth Uitdenbroek.
Gysbert Leonard Zwartendyk & Petronella van Leeuwen.
13. Frans Vosman & Anna Maria Sauveur.
Ary Heykoop & Jacoba Netefon.
Gerardus Thyssen & Maria Ruts.
Josephus Grandvalet & Cornelia Dorothea de Jong.
Carel Bruins & Everdina van Hengsbergen.
Jean Henry Dalhuis & Maria Sophia Agnes Vonk.
Johannes Cornelis Kreft & Maria Philippina Zegelaar.
Dirk van Langeveld & Lena Maria Luikenaar.
Johannes Petrus Helligers & Theodora Jansen.

In de vorige lyst der *Huwelyken* heeft gestaan Arnoud de Mooy & Arnoldus Treels, moest zyn: *Arnoud de Mooy & Aarnolda Treels.*

OVERLEDENEN. (*Décès.*)	Woonplaats. *Demeure.*	Jaren *Ans*	Maand. *Mois*	Dagen *Jours.*
Den 1 Mey. (1 Mai.)				
Willem van Coert,	Kerklaan,	34		
Geertrui van Dyk, Huisvrouw van (*Epouse de*) Johannes van den Boogaart,	Leeuwestraat,	61		
Gerrit de Ley,	Langefrankestraat,	27		
Marjane	Peperstraat,	50		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Jan Onkruit,	Catshoek,	7	11	
Roosje Samuel, Huisvrouw van (*Epouse de*) Israel Moses Lieberman,	Pottebakkerssteeg,	63		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Ary Steynis,	Hoogstraat,		2	
Elizabeth Hoefakker, Weduwe van (*Veuve de*) Pieter de Bruyn,	Bagynenhof,	75		
Den 2den. (2me.)				
Johannes Tiele,	Hang,	87		
Heiltje van der Wagt,	Armhuis,	49		
Adriana van der Meyden, Weduwe van (*Veuve de*) Hendrik Loojer,	Armhuis,	72		
Geertrui van der Elden, Weduwe van (*Veuve de*) George Harmens,	Armhuis,	92		
Johanna Grenu, laatst Weduwe van (*Veuve de*) P. Verboom,	Botersloot,	74	6	
Jannetje van der Speck,	Posthoornsteeg,	75	4	5
Den 4den. (4me.)				
Johanna Kramers, laatst Weduwe van (*Veuve de*) Christoffel Meyer,	Hofdyk,	71		
Maarten Nieuwstraaten,	Hoogen-Zeedyk,	52		
Jan Reinardus Trier,	Hoogstraat,	38		
Jannetje Pielo, Huisvrouw van (*Veuve de*) Hendrik Onderberg,	Glashaven,	74		
Ariaantje Geneuglyk,	Leuvenhaven,	44	9	21
Den 5den. (5me.)				
Het Kind van (*l'Enfant de*) George Hert,	Langebaanstraat,	2		14
Alexander Stewart *Junior*,	Leuvehaven,	53		
Maria van Holm,	Schiedamschendyk,	50		
Angenita Meibolet, Huisvrouw van (*Epouse de*) Adrianus Haverkamp,	Golchos Eiland,	71		
Pieter Oers,	Napoleonskaai,	55		
Johannes Reynart,	Kikkersteeg,	67	6	
Het Kind van (*l'Enfant de*) Cornelis Ekhorst,	Westenwagenstraat,		9	
Den 6den. (6me.)				
Tanneke Weeraat, laatst Weduwe van (*Veuve de*) Machiel Klaasen,	Delftschevaart,	81		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Hendrik van Beek,	Breestraat,		2	19
Het Kind van (*l'Enfant de*) Jan Baron,	Zandstraat,	1		
Hendrika Schalk, Huisvrouw van (*Epouse de*) Dirk van der Straat,	Halstraat,	55		
Elizabeth Wiener,	Langelynstraat,	19		

	Woonplaats *Demeure.*	Jaren *Ans*	Maand. *Mois*	Dagen *Jours*
Den 8sten. (8me.)				
Dirk van den Broek,	Brandsteeg,	63		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Wouter van Dongen,	Jonkmansteeg,	11		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Johannes Petri,	Pannekoekstraat,		4	18
Het Kind van (*l'Enfant de*) Jean Marinus Certon,	aan de Punt,	1		10
Den 9den. (9me.)				
Het Kind van (*l'Enfant de*) Barend ten Bosch,	Schiedamschendyk,		1	14
Het Kind van (*l'Enfant de*) Cornelis Ekhorst,	Westenwagenstraat,	6		
Joseph Jonason,	Wynbrugstraat,	66		
Adriana de Klerk, Weduwe van (*Veuve de*) Adam den Hertog,	Zevenhuissteeg,	60		
Johannes Nederloff,	Gasthuis,	23		
Den 11den. (11me.)				
Elizabeth Steenhorst, Weduwe van (*Veuve de*) Johannes Holtman,	Zevenhuissteeg,	80		
Mattheus de Bie,	Botersloot,	66		
George Casper Freundt,	Nieuwehaven,	59		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Franciscus Hoefnagels,	Pottebakkerssteeg,		1	21
Suzanna Pennie, Weduwe van (*Veuve de*) Philippus Schaeffers,	Hoogstraat,	56		
Bartholomeus Moll,	Hang,	64	6	14
Den 12den. (12me.)				
Lourens Boers,	Hoogen-Zeedyk,	32		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Steven Bouwe,	Rottekade,	9	10	
Het Kind van (*l'Enfant de*) Gerrit Drost,	Oppert,	2	7	12
Het Kind van (*l'Enfant de*) Hendrik Flamme,	Crispynlaan,	1	11	10
Het Kind van (*l'Enfant de*) Jacob van 't Hart,	Hoogstraat,		10	
Cornelia Knasse, Weduwe van (*Veuve de*) Pieter de Jongh,	Leeuwestraat,	73		
Cornelia van Spaa,	Lange Lynstraat,	30		
Johann Georg Malsch,	Armhuis,	73		
Hendrina de Boos,	Armhuis,	60		
Willem Tenselaar,	Armhuis,	72		
Den 13den. (13me.)				
Pietertje Boeren, Huisvrouw van (*Epouse de*) Pieter Krygsman,	Vossegang,	44		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Jacobus Schot,	Prinsestraat,	2		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Frans de Slegten,	Lombertstraat,	10	8	
Anna Pouwelina Snels, Huisvrouw van (*Epouse de*) Simon Gevers,	Noordblaak,	30	11	
Adriana Spuybroek, Weduwe van (*Veuve de*) Andries van der Spa,	Hoedemakersgang,	79		
Anthonetta van de Weyer, laatst Huisvrouw van (*Epouse de*) Jan van Rooyen.	Bierdragersgang,	66		
Willem Smits,	Leuvenhaven,	42		
Den 14den. (14me.)				
Het Kind van (*l'Enfant de*) Jan Hoedt,	Zwanensteeg,	2	6	
Maria Ruivekamp, laatst Huisvrouw van (*Epouse de*) Cornelis Luyten,	Hoogen-Zeedyk,	69		
Het Kind van (*l'Enfant de*) Daniel Schepman,	Karnemelkshaven,		1	12
Het Kind van (*l'Enfant de*) Willem Sensen,	Zwanenstraat,	3	6	21

GEBOORTE. (*Naissance.*)

40 Zoons. (*Fils.*) | 54 Dochters, (*Filles.*)

PRIX-COURANT.

Rotterdam le 15 Mai.

Fromage de Mai	f 24	
de Laurent	23½	
d'Été	23	
d'Automne	20½	à 22
Pétite d'Édam de Mai de 3½ ℔	24	
de Laurent	23	
d'Été	22½	
d'Automne	20½	à 22
de Gouda de Mai, 22 à 28 ℔	22½	
18 à 20 —	21½	
14 à 16 —	21	
d'Été 1 florin plus bas.		
Français de Gouda	—	
dito de Delft	8½	à 10
de Frise, le 300 ℔	28	à 30
de Leide ou de Cumine, le 300 ℔	34	
Beurre Hollandais de Delft	32	
de Frise	28	à 30
dito de Gueldre	24	à 25
dito de Bois-le-Duc	23	

PRYS-COURANT.

Rotterdam den 15 Mey.

Middelbare Mey-Kaas	f 24	
Lourens	23½	
Zomer	23	
Herfst	20½	à 22
Kleine Edamsche Mey 3½ ℔	24	
Lourens	23	
Zomer	22½	
Herfst	20½	à 22
Goudsche Mey, 22 à 28 ℔	22½	
18 à 20 —	21½	
14 à 16 —	21	
Zomer alle f 1:- lager.		
Fransche Goudsche	—	
Delftsche dito	8½	à 10
Vriesche Kanters, de 300 ℔	28	à 30
Leydsche Komynde, ———	34	
Holl. Delftſ. Hooi-Boter, de 80 ℔	32	
dito Vriesche	28	à 30
Geldersche	24	à 25
Bossche	23	

EFFETS PUBLICS.

Int. pCt.	*Amsterdam le 14 Mai.*	Pr.
2½	Inscription au Grandlivre	12¼ à 12¾
—	Certificats d'idem	12¼ à 12¾
3	Inscription au Grandlivre	14¼ à 14¾
—	Certificats d'idem	14¼ à 14¾
3½	Annuités Nationaux	16¼ à 16¾
4	Rescriptions Bataves	18 à 18¼
5	Emprunt Volontaire 1797	23 à 23½
—	Annuités	23 à 23½
—	Annuités de vingt ans 1805	11¾ à 12¼
6	Annuités 1807	27 à 27¼
—	Idem 1809	26 à 26¼
7	Certificats	17 à 17½
4	Bons sur les Domaines	52¾ à 53¼
—	Bons du Syndicat, 4 série	85¼ à 85¾
5	Idem, 2 série	95 à 95½
—	Tiers Consolidés	75¾ à 76¼
—	Certificats d'idem	75¾ à 76¼
5½	Fons Américains, chez *Hope* et *Comp.*	94¼ à 94¾
5	Russie	50 à 50¾
—	Suede	35 à 36
—	Prusse	51 à 51½
—	Autriche chez *Goll* et *Comp.*	
4	Idem	
5	Certificats de Vienne, chez les mêmes	16 à 16¼
5½	Sur l'Espagne	11½ à 12
5	Idem nouveaux	13½ à 14
—	Portugal	84 à 86
—	Naples	
4	Douanes Danoises	

SCHIEDAM le 15 Mai.

PETITES EAUX, les 30 Virtels, sans Futaille, 15 ℒ
GENIÈVRE, les 30 Virtels, sans Futaille, 16½ ℒ
GENIÈVRE, preuve d'Amsterdam, 18 ℒ

Marée à Rotterdam.

Dimanche le 17 Mai le matin 9 heures 17 min.
——— l'aprèsmidi 9 — 41 —
Lundi le 18 Mai le matin 10 — 4 —
——— l'aprèsmidi 10 — 29 —
Mardi le 19 Mai le matin 10 — 53 —
——— l'aprèsmidi 11 — 18 —

NOUVELLES DE MER.

Sont sortis le 30 Avril de Havre, les navires suivans: le brik Prussien *Forsog*, kapt. Tommereeg, allant à Londres, chargé de librairie, bronze, dentelles, etc.; le brick Prussien, *Juffrouw Johanna*, kapt. Koert, allant à Londres, chargé de graines de trêfle, moulages, dentelles, etc.; le brick Papembourgeois *Sara Petronella*, kapt. Dormann, allant à Londres, chargé de vin, dentelle, etc.; *l'Elisabeth*, kapt. Lebolleche, allant à Londres, chargé de diverses marchandises.

Le 6 Mai sont entrés en riviere de Bordeaux, la goëlette Américaine *le Jane Charia*, kapt. Inott, chargé de morue, venant de Boston, à la consignation de M. M. Morton et Russel; le navire Américain *le Dick*, kapt. Mineks, venant de New-Yorck, chargé de sucre, caffé, indigo, thé et dents d'elephant.

La remise des certificats de rentes dues pour le semestre échu le 22 Mars 1812, ainsi que pour les semestres antérieurs, aura lieu au premier bureau du grand-livre, depuis le 25 de Mai jusqu'au 29 du même mois, de huit heures du matin, jusqu'à deux heures, pour tous les capitaux de deux et demi pourcent de rente, inscrits sur la lettre C et T.

EFFECTEN.

Int. pCt.	*Amsterdam den 14 Mey.*	Pr.
2½	Inschryving in het Grootboek	12¼ à 12¾
—	Certificaten op dito	12¼ à 12¾
3	Inschryving in het Grootboek	14¼ à 14¾
—	Certificaten dito	14¼ à 14¾
3½	Nationale Losrenten, aangezuiverd	16¼ à 16¾
4	Bataassche Rescriptien na den Vrede	18 à 18¼
5	Vrywillige Negotiatie 1797	23 à 23½
—	Losrenten	23 à 23½
—	Twintigjarige Renten 1805, aangezuiverd	11¾ à 12¼
6	Losrenten 1807	27 à 27¼
—	dito 1809	26 à 26¼
7	Certificaten	17 à 17½
4	Domein-Bons	52¾ à 53¼
—	Syndicaat-dito, 4 Serie	85¼ à 85¾
5	Idem, 2 Serie	95 à 95½
—	Tiers Consolidés	75¾ à 76¼
—	Certificaten van dezelve	75¾ à 76¼
5½	America, *Hope* en *Comp.*	94¼ à 94¾
5	Rusland	50 à 50¾
—	Zweden	35 à 36
—	Pruissen	51 à 51½
—	Oostenryk, by *Goll* en *Comp.*	
4	Idem	
5	Weener Certificaten by dezelve	16 à 16¼
5½	Obligatien Spanje	11½ à 12
5	dito Nieuwe	13½ à 14
—	Portugal	84 à 86
—	Napels	
4	Deensche Tollen	

SCHIEDAM den 15 Mey.

MOUTWYN, de 30 Virtels, zonder Fust, 15 ℒ
GENEVER, de 30 Virtels, zonder Fust, 16½ ℒ
GENEVER, Amsterdamsche Proef, 18 ℒ

Hoog Water voor Rotterdam.

Zondag den 17 Mey 's morg. ten 9 uren 17 minuten.
——— 's namidd. ten 9 — 41 —
Maandag den 18 Mey 's morg. ten 10 — 4 —
——— 's namidd. ten 10 — 29 —
Dingsdag den 19 Mey 's morg. ten 10 — 53 —
——— 's namidd. ten 11 — 18 —

ZEE-TYDING.

Den 30 April zyn van Havre de volgende schepen uitgezeild, de pruisische brik *Forsog*, kaptein Tommereeg, naar Londen, met boekwerken, metaal, kanten enz.; de pruissische brik *de Jufvrouw Johanna*, kaptein Koert, na Londen, met klaverzaad, moulages, kanten enz.; de papenburger brik *de Sara Petronella*, kaptein Dormann, naar Londen, met wyn, kantwerk enz.; *de Elisabeth*, kaptein Lebolleche, naar Londen, met onderscheiden koopgoederen geladen.

Den 6 Mey zyn op de rivier van Bourdeaux aangekomen de amerikaansche goelet *the Jane Charia*, kaptein Inott, komende van Boston, met bakkeljaauw, aan de consignatie van de Heeren Morton en Russel, en het amerikaansch schip *the Dick*, kaptein Mineks, komende van Nieuw-Yorck, geladen met suiker, koffy, indigo, thee en olyfantstanden.

Van den 25 tot en met den 29 Mey aanstaande, des morgens van agt tot twee uren, zal worden gevaceerd by het eerste bureau van het grootboek tot afgifte der certificaten, voor de renten over het halfjaar, van 22 Maart 1812, mitsgaders van vroegere halfjaren, verschuldigd op kapitalen, rentende twee-en-een-half ten honderd in het jaar, welke ingeschreven zyn op de letters C en T.

. M. M. les Directeurs de la Société pour le Sauvément des Noyés, à Amsterdam, annoncent, que la répartition de la tontine pour cette année aura lieu pendant les mois de Mai et Juin, le Mercredi matin depuis 9 heures jusqu'à midi, chez M. JAN WILLEM BAGMAN, sur le Keizersgragt près de l'Utrechtsche Straat, N°. 766, où l'on pourra également trouver les quitances dressées des précedentes répartitions et en toucher le montant pour autant qu'on a differé de les reclamer plustôt.

Aujourd'hui accoucha d'un FILS, JOHANNA VAN VOLLENHOVEN, épouse chérie de
Amsterdam . . . . J. M. REYNVAAN.
le 13 *Mai* 1812.

Aujourd'hui est accouchée d'une FILLE, ROZALIA VAN GEMERT, Epouse de
Rotterdam
le 11 *Mai* 1812. PETRUS NAGTEGAAL.

Aujourd'hui je fus plongé dans la plus grande tristesse; la mort vient de m'enlever ce matin environ neuf heures ma chère Epouse ANNA PAULINA SNELS, à la suite d'une fièvre nerveuse après une indisposition de six jours, à l'age de trente ans et onze mois; j'en donne avis à mes parens et amis et je ne doute nullement qu'ils ne prendront part à ma perte douloureuse.
Rotterdam
le 11 *Mai* 1812. S. GEVERS.

Comme il a plu à Dieu, de retirer à l'age de 78 ans, du tems dans l'éternité, par un déperissement subit de forces, notre chère amie, Mademoiselle PETRONELLA TAAP, veuve de feu le reverend Monsieur HERMANNUS GUIGIUS BAKKER, en son vivant *Ministre* de l'évangile à Nieuwlekkerland; nous en donnons avis par cette voye usitée, à tous ses amis et connaisances.
Leide NICOLAAS VAN DER SLOOT,
le 14 *Mai* 1812. ABRAHAM COLLAS,
Exécuteurs.

. Par jugement du tribunal de première instance, séant à Rotterdam, deuxième arrondissement du département des Bouches de la Meuse, faisant fonction du tribunal de commerce, en date le cinq Mai de cette année, a été declaré failli *Willem Julius Marpurg*, demeurant au Zwetheul, sous la commune de Akkersdyk, l'ouverture de ladite faillite est fixée, au date ci-dessus et ont été nommés *juge-commissaire* le Sieur Mre T. G. MEYBAUM, juge audit tribunal, et *agent* le Sieur J. A. ROCHUSSEN, demeurant à Rotterdam, haute rue.

. L'association sous la raison de *Frères* LEVY FILS DE JACOB, dite *Gebroeders* LEVY JACOBSZONEN, est dissoure, à partir du 1 du courant, du consentement et au gré mutuel, il est convenu que les affaires courantes resteront à la charge et pour compte du premier soussigné, qui sera ainsi chargé de la liquidation des dettes et de la recette des prétentions; l'affaire sera continué par le premier soussigné sur son propre nom.
Rotterdam le 15 *Mai* 1812.
IZAAK LEVIEN JACOBSON.
ABM. LEVIEN JACOBSON.

. Directeuren der Maatschappy tot redding van Drenkelingen, in Amsterdam, geven kennis, dat de uitdeeling der tontine voor dit jaar geschieden zal, gedurende de maanden Mey en Juny, des Woensdags, des morgens van 9 tot 12 uren, ten huize van JAN WILLEM BAGMAN, op de Keizersgragt, voorby de Utrechtsche Straat, N°. 766, alwaar op dezelfde tyd de ingevulde quitantien en de nog onafgehaalde vroegere uitdeelingen te bekomen zyn.

Heden beviel van een ZOON, JOHANNA VAN VOLLENHOVEN, geliefde huisvrouw van
Amsterdam . . . . J. M. REYNVAAN.
den 13 *Mey* 1812.

Heden verloste van eene DOCHTER, ROZALIA VAN GEMERT, geliefde Huisvrouw van
Rotterdam
den 11 *Mey* 1812. PETRUS NAGTEGAAL.

Heden trof my de gevoeligste slag myns levens, myn waarde Huisvrouw, ANNA PAULINA SNELS, werd my heden morgen, omtrent negen uren, aan een Zenuwkoorts, uit myne armen ontrukt, na een bedlegering van zes dagen, in den ouderdom van dertig jaren en elf maanden; geve hiervan aan alle bloedverwanten en vrienden kennis, twyffele geenzints of zullen in myne grievende smert deel nemen.
Rotterdam
den 11 *Mey* 1812. S. GEVERS.

Dewyl het God behaagd heeft, onze waarde vriendin, Mejufvrouw PETRONELLA TAAP, weduwe wylen den wel-eerwaarden Heer HERMANNUS GUIGIUS BAKKER, in leven *Predikant* te Nieuwlekkerland, door schielyk toenemend verval van krachten, in den ouderdom van 78 jaren, het tydelyke met het eeuwige te doen verwisselen; geven daarvan aan alle hare vrienden en bekenden, door dezen thans gebruiklyken weg kennis.
Leyden NICOLAAS VAN DER SLOOT,
den 14 *Mey* 1812. ABRAHAM COLLAS,
Executeuren.

. By vonnis van de regtbank van eerste instantie, zitting houdende te Rotterdam, tweede arrondissement van het departement der Monden van de Maas, waarnemende de zaken van koophandel, in dato den vyfden Mey dezes jaars, is *Willem Julius Marpurg*, wonende aan de Zwetheul, onder de gemeente van Akkersdyk, verklaard in staat van faillissement, de opening van hetzelve bepaald op datum als boven, en zyn benoemd tot *Commissaris* de Heer Mr. T. G. MEYBAUM, regter in voorschreve regtbank, en tot *Agent* den Heer J. A. ROCHUSSEN, wonende te Rotterdam, in de Hoogstraat.

. De Compagnieschap geanteerd hebbende ten name en firma van *Gebroeders* LEVY JACOBSZONEN, op den 1sten dezer met wederzydsch genoegen gedissolveerd, zullende de nog loopende zaken, affairens derzelve, zyn en blyven voor rekening van den eerstondergeteekende, die alzoo met de liquidatie der schulden en uitstaande pretensien belast is, en zal voortaan dezelve affaire door de eerstondergeteekende alleen op deszelfs eigen naam gecontinueerd worden.
Rotterdam den 15 *Mey* 1812.
IZAAC LEVIEN JACOBSON.
ABM. LEVIEN JACOBSON.

*** Tous les créanciers admis à la faillite de CORNELIS ANSELMUS KUYPERS, ayant demeuré au Molensteeg, D, 180, à Rotterdam, sont appellés par la présente en conformité de l'article 514 du code de commerce pour comparaitre Lundi, le 25 du mois de Mai, à six heures et demie, précises, dans une des salles du palais de justice, dans la ville de Rotterdam, departement des Bouches de la Meuse, et pour y proceder sous la présidence de Monsieur le juge-commissaire à la nomination de syndics définitifs à la dite faillite.

PERRIER et DE JONGH.
BRULEY et POZZOLI.

*** Le soussigné a l'honneur d'avertir le public que son Magasin de Cristal et de Verrerie est transferé à la Haute Rue, la troisième maison de la mairie, section H, nº. 21 et 22, on trouve chez lui toutes sortes de superbes Verrerie et de Cristal, et il polit les verres, selon les différens gouts, soit unis ou avec des devises de tout genre, avec des chiffres, des figures, emblêmes, etc. Il se recommande dans la faveur d'un chacun et promet la plus grande promptitude et modicité.

G. ENSELL.

*** Les soussignés, bâteliers messagers des villes de Dordrecht et de Rotterdam, *vice versa*, prient Messieurs les négociants et autres, qui envoyent des marchandises de cette ville à Dordrecht, pour lesquelles l'expédition des douanes impériales est requise, de faire leur déclaration exclusivement et seul au bureau des Sieurs W. G. HARMANS et COMP., Spaanschekaai, Section M, Nº. 119 et 139; afin de se trouver parlà à même de partir et d'arriver journellement à un temps convénable.

Rotterdam A. DETLYN.
le 11 Mai 1812. J. VAN HENSBERGEN.

*** Le soussigné, huissier près le tribunal de premiere instance, séant à Rotterdam, a l'honneur de prevenir Messieurs les négocians, caissiers, et courtiers de la dite ville qu'il se chargera de faire toutes les sortes de protest que la loi lui permet de faire et specialement ceux des lettres de change et autres effets négociables.

J. W. KROLLER,
Cool-Cingel, Section S, No. 23.

*** Les créanciers de CORNELIS NOLET, négocians et distelateur à *Schiedam*, sont par ces présentes convoqués, en conformité de l'art. 476 du code de commerce, pour comparaître Samedi le 16 Mai 1812, à cinq heures de relevée, dans le nouveau café, à Schiedam susdit, pour proposer de syndics provisoires a la faillite dudit *Cornelis Nolet*.

Le juge-commissaire a la dite faillite,
F. G. MEYBAUM.

*** C. LEY, *Instructeur Anglais à Rotterdam*, annonce ses amis et protecteurs, que son école réunie pour les langues française, anglaise et hollandaise est continuée sur le même pied et sous la même direction, avec tout l'avantage possible pour les disciples. Les vacances commenceront le 15 Mai et finiront le 15 Juin pour les jeunes gens en pension et pour les externes le 1 Juin prochain.

NB. Les conditions de cet institut se trouvent chez C. LEY, au Wynstraat, à Rotterdam, section B, Nº. 208 V, et 230.

*** Alle de geadmitteerde Crediteuren van het Faillissement van CORNELIS ANSELMUS KUYPERS, gewoond hebbende in de Molensteeg, D 180, binnen de stad Rotterdam, worden, by deze, conform art 514 van het wetboek van koophandel, geconvoceerd en opgeroepen, tegen Maandag die zyn zal den 25 van deze maand Mey, des avonds ten half zeven uren precies, om als dan te compareeren, in een der zalen van het paleis van justitie, binnen de stad Rotterdam, departement Monden van de Maas, en, onder presidium van den heer rechter commissaris, te procedeeren tot de benoeming van definitive syndics, in opgemelde faillissement.

PERRIER et DE JONGH.
BRULEY et POZZOLI.

*** De ondergeteekende heeft de eer het publyk hier mede te berichten, dat zyn Kristal-Glasmagazyn en Slypery verplaatst is op de Hoogstraat, het derde huis van het stadhuis, wyk H, no. 21 en 22, dat thans by hem voorhanden zyn allerlei soorten van fraai Kristal-Glaswerk, en daar dezelve zyn Kristal-Glasslypery tot de hoogste perfectie gebragt heeft, kan alles op zoodanige wyze, het zy *glad*, *geslepen* of *gegraveerd* met *deviesen* van allerlei aart, met *letters* in de manier van *koper-druk*, en voorts met *figuren* en *zinnebeelden*, geordonneerd worden, als yder zal goeddunken; recommandeert zich in yders gunst en recommandatie, met belofte van prompte en civiele bediening.

G. ENSELL.

*** De ondergeteekende, marktschippers van de steden Dordrecht en Rotterdam, *vice versa*, verzoeken de Heeren kooplieden en anderen, welke goederen van deze stad naar Dordrecht verzenden, en waartoe expeditien der keizerlyke douanes benoodigd zyn, de aangifte ter verzorging derzelve te doen, alleen en uitsluitend, ten Kantore van de Heeren W. G. HARMANS en COMP., Spaanschekaay, littera M, no. 119 en 139, en zulks ten einde in de mogelykheid te zyn gesteld, dagelyks, ter behoorlyker tyd, te kunnen af- en aanvaren.

Rotterdam A. DETLYN.
den 11 *Mey* 1812. J. VAN HENSBERGEN.

*** De ondergeteekende, deurwaarder by het tribunaal ter eerster instantie, zitting houdende te Rotterdam, heeft de eer de Heeren kooplieden, kassiers en makelaars van gezegde stad bekend te maken, dat hy zich belast met het doen van alle soorten van protesten, welke de wet hem toelaat te doen, en byzonder die van wisselbrieven en andere handels-effecten.

J. W. KROLLER,
Cool-Cingel, Wyk S, No 23.

*** De crediteuren van CORNELIS NOLET, koopman en koornwynstoker te *Schiedam*, worden by deze, overeenkomstig art. 476 van het wetboek van koophandel, opgeroepen, om te compareren op Saturdag den 16 Mey 1812, des namiddags te vyf uren, in het nieuwe koffyhuis, te Schiedam voornoemd, tot het voorstellen van provisioneele syndics in het faillissement van voornoemden *Cornelis Nolet*.

De regter-commissaris in het gem. faillissement,
F. G. MEYBAUM.

*** C. LEY, *Engelsche Schoolhouder te Rotterdam*, bericht zyne geachte vrienden en begunstigers, dat zyn vereenigd School, voor de fransche, engelsche en nederduitsche talen, op denzelfden voet wordt voortgezet en bestuurd, met alle mooglyk voordeel voor de leerlingen. De vacantie zal beginnen met den 15 Mey en eindigen den 15 Juny; voor de jonge Heeren, welke in de kost zyn en voor de dagschool den 1 Juny aanstaande.

NB. De voorwaarden der inrichting van dit school zyn te bekomen ten huize van C. LEY, in de Wynstraat, te Rotterdam, wyk B, Nº. 208 V, en 230.

. Comme dans la nuit du 11 au 12 Mai 1812, on a volé du chantier et du magasin de bois du Sieur *Herman Bichon*, situé au Hoogendyk, hors l'Oostpoort de cette ville, section N, nº. 35, quelques pièces de Merrain, scié de 3, 2, 1½ et 1¼ pouces, on prie les personnes à qui on présenteroit des pareilles pièces, de ne pas les racheter, mais de les arrêter et d'en donner connaissance au dit Sieur *Herman Bichon*, à son bureau, ses commis ou à la Police de cette ville, afin que les coupables soient découverts.

. La veuve BIERMAN annonce, que son école est transferée au Houttuin, Section L, nº. 161 et 156, et comme son local est beaucoup plus grand et mieux approprié que l'ancien, elle se recommande à la faveur des parens, et comme plusieurs de ses disciples ont quitté son école pour des instructions plus avancées, elle est plus que jamais en état de pouvoir recevoir de nouveaux élèves.

. On demande 9,500 florins, à l'intérêt de 5½ pour cent en hipothèque sur des terres, qui produisent annuellement, sans les frais, plus de 1300 florins de loyer, s'adresser au bureau de loterie de J. DE VOS, derrière la grande église, à Rotterdam. Le propriétaire ou commissionaire, viendra donner en personne les informations, sur la première demande.

. On présente à louer, à un prix modique, une Chambre donnant sur la rue près de la ville, avec ou sans la pension. S'Adresser au bureau de loterie chez J. P. KRÆFFT, au Nieuwstraat, D, No. 108, à Rotterdam.

. A Louer, une Maison bien achalandée, au Westnieuwland, à Rotterdam. s'Adresser chez H. SANDERS et FILS, à l'Oppert.

. A louer, à Crooswyk, près de Rotterdam, avec la pension ou non, une Chambre ayant une vuë très agréable. s'Adresser à Crooswyk, littera V, nº. 3 et 4.

. Un jeune homme de bonne famille qui connoit le commerce des vins, s'offre pour avoir la direction ou comme associé dans une pareille affaire, soit dans cette ville ou ailleurs. S'adresser par lettres *affranchies* sous la lettre P. V., chez le Libraire W. LOCKE, au Spaanschekaai, à Rotterdam.

VENTE JUDICIAIRE

DE MEUBLES.

On procedera Mardi le dixneuf Mai dixhuit-cent-douze, à dix heures du matin, à la grande place, à Rotterdam, à la venie, au plus offrant ou dernier enchérisseur, de quelques Meubles, consistant en une très belle pendule, des services de table et de thé précieuses, des tableaux et glaces dans le dernier gout, des tables et chaises de bois d'acajou et un tapis superbe; le tout à *comptant*.

VENTE PUBLIQUE VOLONTAIRE.

JOHANNES NYGH *Henricuszoon*, notaire impérial, résidant à Rotterdam, se propose de mettre à l'enchère, Jeudi le 21 Mai 1812, à trois heures de relevée précises devant la maison ci-dessus, en public et d'y vendre au plus offrant ou dernier enchérisseur (*pour argent comptant*) une Maison, forte, solide et bien située et Dépendances, située et sise côté ouest du Haagscheveer ou Delftschevaart, à Rotterdam, section F, nº. 306 et 289, tenant au nord au Doelwater, au sud et derrière, à *Adrianus van Aalst*, enregistrée au prothocolle de la ville de Rotterdam sur nº. 1558. S'adresser pour des informations ultérieures à l'étude du notaire susdit, à la Haute Rue, section E, no. 316 et 341, on pourra voir ladite maison la veille et au jour de la vente aux heures accoutumées.

. Alzoo 's nachts, tusschen den 11 en 12 Mey 1812, van de werf en houtkopery van den heer *Herman Bichon*, staande aan den hoogen zeedyk, even buiten de Oostpoort, te Rotterdam, wyk N, nº. 35, gestolen zyn eenige bladen 3, 2, 1½, 1¼ duim gezaagd Wagenschot, Vathout en Halfvathout, zoo word verzogt, aan wie het mogte voorkomen, zoodanige losse bladen niet te koopen, maar aantehouden, en zulks, het zy by opgemelde heer *Herman Bichon*, aan deszelfs comptoir, aan zyne bediendens of aan de justitie dezer stad optegeven, ten einde de daders van zoodanig een fait mogten ontdekt worden.

. De weduwe BIERMAN berigt door deze, dat haar school verplaatst is in den Houttuin, Wyk L, nº. 161 en 156, en daar het zelve in ruimheid en luchtigheid hare vorige woning overtreft, zoo beveelt zy zich op nieuw in de gunst der ouderen, dewyl nu wederom verscheiden kinderen in hoogere scholen bevorderd zyn, en zy nu meer als immer in staat is kinderen te kunnen plaatsen.

. Iemand genegen zynde 9,500 guldens, tegen den interest van 5½ ten honderd, op Land te beleggen, daar alle jaren, boven alle onkosten, ruim 1300 guldens huur van getrokken wordt, gelieve zich te adresseren aan het lotery-kantoor van J. DE VOS, agter de groote kerk, te Rotterdam; zullende alsdan de eigenaar of commissionair, op de eerste aanschryving, ten zynen koste, nader uitleg komen doen.

. Iemand genegen zynde by burgerlieden intewonen, het zy in de heele- of halve kost, met een vrye kamer, die aan de straat uitziet, even buiten de stad, voor een matige prys. Adres aan het lotery-kantoor van J. P. KRÆFFT, in de Nieuwstraat, D, No. 108, te Rotterdam.

. Te Huur, een wel ter nering staande Huis, op het Westnieuwland, te Rotterdam. Te bevragen by H. SANDERS en ZOON, in den Oppert.

. Te huur, in Krooswyk, by Rotterdam, in- of buiten de kost, een zeer aangenaam uitzigthebbende Voorkamer. Te bevragen aldaar, letter V, nº. 3 en 4.

. Een jongeling van goeden huize, in het vak der wynnegotie kundig, bied zich aan tot het waarnemen van die affaire, of om als compagnon hier in geplaatst te worden, het zy in of buiten deze stad; adres, met geslooten of gefranqueerde brieven, onder de letter P. V., by den boekverkooper W. LOCKE, op de Spaanschekaai, te Rotterdam.

VERKOOPING, OP REGTERLYK GEZAG,

VAN ROERENDE GOEDEREN.

Men zal op Dingsdag den negentienden Mey agttien-honderd-twaalf, des morgens ten tien uren, op de groote of Erasmusmarkt, te Rotterdam, aan den meestbiedenden en laatstverhoogenden, verkoopen: eenige Meubilaire Goederen, bestaande in een extra fraaye pendule, kostbare tafel- en theeserviesen, naar den nieuwsten smaak gemonteerde schilderyen en spiegel, mahognyhoute tafels en stoelen en een by uitstek fraai tapyt; alles om *contant geld*.

OPENBARE VRYWILLIGE VERKOOPING.

JOHANNES NYGH *Henricuszoon*, keizerlyk notaris, resideerende te Rotterdam, is van meening, op Donderdag den 21 Mey 1812, des namiddags ten 3 uren precies, voor het natemelden Pand, in het openbaar te veilen en aan den meestbiedenden of hoogstmynenden te verkoopen, (OM GEREED GELD) een hegt, sterk en welgelegen HUIS en ERVE, staande en gelegen aan de westzyde van het Haagscheveer of Delfschevaart, te Rotterdam, in wyk F, No. 306 en 289, belend ten noorden het Doelwater, ten zuiden en agter *Adrianus van Aalst*, ten Prothocolle der stad Rotterdam geregistreerd op No. 1558. Iemand nader onderrigting begeerende adresseeren zich ten kantore van de voornoemde Notaris, op de Hoogstraat, in wyk E, No. 316 en 341, zullende het voormelde te veilene, daags voor en op de verkoopdag, op de gewone uren, door een yder kunnen worden bezigtigd.

ADJUDICATION FINALE

sur l'offre de deux-mille-huit-cent-cinquante florins, étant le montant de l'adjudication provisoire, qui a eu lieu le 6 Mai 1812.

Par le Notaire Impérial JOHANNES NYGH *Henricuszoon*, résidant à Rotterdam, à ce duement commis par le *tribunal de première instance*, séant à Rotterdam susdit:

D'une Maison solide et bien située, Jardin, Maison de Jardin, Pavillon, Écurie, avec Magasin, Granges et Dépendances, renouvellée depuis peu d'années et appropriée à une *fabrique de moutarde*, située et sise côté est du Rottekade, en *Rubroek*, hors, mais sous la jurisdiction de la ville de *Rotterdam*, section P, n°. 8, tenant nord à *Sierach Criellaart*, sud à *Pieter Overgaauw*, s'étendant du Rottekade, jusque derrière à la fausée commune; enrégistrée au prothocolle sur n°. 264, C, dehors.

Payant au nouveau impôt foncier, avec la fabrique, *f*35:5:– par an.

Et au taxe dit molengeld *f*–:–:–

Laquelle maison appartient à la faillite de *William Silvester Pollard*, à laquelle ont été nommés syndics provisoirs ALEXANDER HILL, WILLEM VAN TRAA, tous deux démeurant à Rotterdam, et HENDRIK BOLK, demeurant hors, mais sous la jurisdiction de la ville de Rotterdam.

La séance à l'adjudication finale aura lieu Mercredi le 20 Mai 1812, à quatre heures de rélevée, à l'hôtel *la Hure du Sanglier*, à la grande place, à Rotterdam.

Le cahier des charges de cette vente, et les titres de propriété, et autres pièces y rélatives se trouvent à l'inspection d'un chacun à l'étude dudit Notaire JOHANNES NYGH *Henricuszoon*, Haute Rue, coin du Vlasmarkt, section E, n°. 316 et 341.

On pourra voir la dite maison, la veille et au jour de la séance à l'adjudication finale, aux heures accoutumées.

VENTE VOLONTAIRE.

WILLEM JOHAN VAN RYP et son collègue, notaires impériaux, à Rotterdam, se proposent de mettre à l'enchère, Mercredi le 27 Mai 1812, à quatre heures de relevée, à la chambre des notaires, à Rotterdam, au Gelderschekaai, et d'y adjuger en public, au plus offrant ou dernier enchérisseur.

(*Pour argent comptant.*)

N°. 1. Une Maison et Dépendances, située et sise côté ouest du Botersloot, dans cette ville, enrégistrée anciennement au prothocolle sur n°. 3266 A, et connue maintenant au cohier sous litt. H, n°. 266 V.

N°. 2. Un Jardin bien situé avec tous ses arbres fruitiers exquis et autre plantation, maison de jardin, cuisine et dependances situé et sis au Mannelaan, hors la ville de Rotterdam, enrégistrée anciennement au prothocolle sur n°. 37, a dehors et connu maintenant au cohier sous litt. N, n°. 170.

On peut s'adresser pour des informations et le cahier des charges à l'étude dudit notaire, Haute-Rue, litt. K, N°. 23 et 21.

On peut voir lesdits lots deux jours avant et au jour de la mise aux enchères.

, A louer pour le premier Novembre prochain, une Maison, très propre et ayant une belle vue, sicuée dans une des meilleures parties de la ville, pourvue de quatres chambres tapisées, dont trois plafonnées, une cuisine, chambre à provision, grenier et galetas, pour *f*300:– par an. S'adresser au bureau de loterie de J. DE VOS, derrière la Grande Église, à Rotterdam.

FINALE ADJUDICATIE

op het bod van twee-duizend-agt-honderd-en-vyftig guldens, zynde het beloop der provisioneele adjudicatie, plaats gehad hebbende den 6 Mey 1812.

Door den Keizerlyken Notaris JOHANNES NYGH *Henricuszoon*, residerende te *Rotterdam*, als daar toe door de *rechtbank* van *eerste instantie*, zitting houdende aldaar, behoorlyk gecommitteerd:

Van een hegt, sterk en welgelegen Huis, Tuin, Tuinhuis, Koepel, Stalling, mitsgaders Pakhuis, Loodsen en Erven, sedert weinige Jaren gedeeltelyk vernieuwd en geapproprieerd tot een *mostard-fabriek*, staande en gelegen aan de oostzyde van de Rottekade, in *Rubroek*, even buiten, doch onder de jurisdictie der stad *Rotterdam*, in wyk P, no. 8, belend ten noorden *Sierach Criellaart*, ten zuiden *Pieter Overgaauw*, strekkende voor van de Rottekade tot agter aan de gemeene sloot; ten prothocolle geregistreerd op n°. 264, C, buiten.

Doende in de nieuwe verponding, met de fabryk, 's jaarlyks *f*35:5:–

En in molengeld *f*–:–:–

Welk pand is toebehoorende aan den gefailleerd verklaarden boedel van *William Silvester Pollard*, waar in tot provisioneele syndics zyn benoemd de Heeren ALEXANDER HILL, WILLEM VAN TRAA, beiden wonende te Rotterdam, en den Heer HENDRIK BOLK, wonende even buiten, doch onder de jurisdictie der stad Rotterdam.

De zitting tot de finale adjudicatie zal plaats hebben op Woensdag den 20 Mey 1812, des namiddags ten vier uren, in het logement *het Zwynshoofd*, op de groote markt te Rotterdam.

Liggende de conditien van de verkooping, met de bewyzen van eigendom en verdere bescheiden, inmiddels voor een yder ter examinatie, ten kantore van den voornoemden Notaris JOHANNES NYGH *Henricuszoon*, aan de Hoogstraat, op den hoek van de Vlasmarkt, in wyk E, n°. 316 en 341.

Zullende het pand, daags voor en op den zitdag tot finale adjudicatie, op de gewone uren, door een yder kunnen worden bezigtigd.

VRYWILLIGE VERKOOPING.

WILLEM JOHAN VAN RYP, en deszelfs amptgenoot, keizerlyke notarissen te Rotterdam, zyn van meening, op Woensdag den 27 Mey 1812, des namiddags ten vier uren, in de kamer der notarissen, te Rotterdam, op de Gelderschekaai, in het openbaar, te veilen en aan den hoogstbiedenden of eerstmynenden toetewyzen:

(*Om gereed geld.*)

N°. 1. Een Huis en Erve, staande en gelegen aan de westzyde van de Botersloot, binnen deze stad, ten prothocolle van ouds geregistreerd op n°. 3266, A, thans ten quohiere bekend sub litt. H, n°. 266, V.

N°. 2. Een welgelegen Tuin, met alle deszelfs exquise vruchtboomen en verdere bepoting en beplanting, Tuinhuis, Keuken en Erve, staande en gelegen in de Mannenlaan, even buiten de stad Rotterdam, ten prothocolle van ouds geregistreerd op n°. 37, A, buiten, thans ten quohiere bekend sub litt. N, n°. 170.

Wegens de koop-conditien, en om verdere informatie, gelieve men zich te adresseren ten kantore van de voornoemde notarissen, op de Hoogstraat, litt. K, n°. 23 en 21.

Kunnende het voorschreve te veilene, twee dagen vóór en op den dag der veiling, worden bezigtigd.

, By toeval te huur, tegen primo November aanstaande, een zeer net, fraai en vrolyk uitzigthebbend Bovenhuis, gelegen in het beste der binnenstad, voorzien van vier behangen vertrekken, waarvan er drie gestukadoort zyn, en verder een keuken en provisiekamer, voor- en agterzolder, en dito vlieringen; in huur doende driehonderd guldens in het jaar. Te bevragen aan het lotery-kantoor van J. DE VOS, agter de Groote Kerk, te Rotterdam.

*** A Louer directement, à un prix modique, une très agréable Demeure d'Eté et d'Hyver, avec un Jardin, planté de différens arbres fruitiers et autres plantations, situées au Oudendyk, près de Rotterdam. S'adresser chez A. KETTING, Mre. Maçon.

*** A vendre à l'amiable, une BOULANGERIE, bien achalandée, sise et située dans le village *d'Alphen*, au Bruggestraat, près du pont d'Alphen. S'adresser au propriétaire, EVERD DE WOLFF, à ladite Boulangerie.

*** A louer directement, à un prix très modique, deux Campagnes agréables situées à côté l'une de l'autre au s'Gravenweg, nommées *Zorgwyk* et *Tsselzigt*. On peut les louer ensemble ou séparement. s'Adresser chez J. NAGTTEGAAL *Senior*, au Varkensteeg, E, N°. 12.

*** J. H. KORBEL, Aubergiste au Krispyn- ou Broederslaan, donnera Dimanche et Lundi prochain, et ensuite tous les Dimanches, après quatre heures de relevée, Bal et Redoute, sous la direction du Sieur *J. F. Le Large*, on ne payera point d'entrée.

*** *ROTTERDAM.* — SIMON NATHANS DENTZ, *dentiste* examiné et admis *d'Amsterdam*, *la Haye*, *Leide* etc, prévient ses abonnés et autres pratiques, qu'on pourra lui parler de Mercredi le 20 jusqu'à Mardi le 26 Mai 1812, chez *N. Steyger*, au *Lion d'or*, à la Haute Rue, n°. 394, à *Rotterdam*. Ledit *dentiste* fait, comme il est assez connu dans tout l'Empire, tout ce qui sert d'ornement aux dents et à la bouche. Il demeure à *Amsterdam*, à la nouvelle Haute Rue, N°. 7.

*** Terstond te Huur, tot een matigen pryς, een zeer aangenaam Zomer- en Winterverblyf, met een daarby welaangelegde Tuin, met diverse soorten van vruchtboomen en verdere bepoting en beplanting, gelegen aan den Oudendyk, even buiten Rotterdam. Te bevragen by A. KETTING, Mr. Metselaar aldaar.

*** Uit de hand te koop, eene extra ter neringstaande welbeklante ROGGE- en WITTEBROODS-BAKKERY, staande en gelegen in het volkryk Dorp *Alphen*, in de Bruggestraat, aan de Alphensche Brug. Te bevragen by den eigenaar. EVERD DE WOLFF, in voornoemde Bakkery.

*** Te huur terstond, tot een zeer civiele prys, twee, aan het 's Gravenweg naast een gelegen, Buiten-Verblyven, genaamd *Zorgwyk en Tsselzicht*; kunnende beide de plaatsen, het zy te samen, of yder byzonder, worden gehuurd. Nader te bevragen by J. NAGTTEGAAL *Senior*, in de Varkensteeg, Wyk E, N°. 12, te Rotterdam.

*** J. H. KORBEL, Kastelein in de Krispyn- of Broederslaan, zal, op aanstaande Zondag en Maandag, en vervolgens alle Zondagen, na vier uren, ten zynen huize, geven Bal en Dansparty, onder directie van den Balletmeester *J. F. Le Large*. Vry Entrée.

*** *ROTTERDAM.* — SIMON NATHANS DENTZ, geëxamineerd en geadmitteerd *mond- kies- en tandmeester*, van *Amsterdam*, *den Haag*, *Leyden*, enz., verwittigt zyne geabonneerden en verdere begunstigers, dat hy zal te spreken of te ontbieden zyn, van Woensdag den 20 tot Dingsdag voormiddag den 26 Mey 1812, by *N. Steyger*, in *de gouden leeuw*, op de Hoogstraat, n°. 394, te *Rotterdam*. Gemelde *dentist* verricht, zoo als genoegzaam in het gantsch Keizerryk bekend is, wat tot nut en cieraad aan den mond en tanden kan en moet gedaan worden. Woont te *Amsterdam*, in de Nieuwe Hoogstraat, n°. 7.

En charge à Rotterdam:

Le navire *la Femme Jeanne*, batelier *H. Timmermans*, pour Tholen.

Le navire *les quatres soeurs*, batelier *C. Roos*, pour Ter Goes.

Le navire *le Jeune André*, batelier *P. Blok*, pour Zierikzée. s'adresser au commissaire et facteur *H. H. Schuller*, qui soignera des papiers nécessaires de l'expédition.

*** Le soussigné, ayant reçu plusieurs plaintes, de ce que les Bâtimens mesagers sous sa direction ne partent pas toujours au temps fixé, et comme cela n'est occasionné que parce que differens Facteurs y déclarent des marchandises, il prie Messieurs les négocians, afin d'éviter tout délai et de favoriser l'expédition, de faire faire leurs déclarations par lui soussigné; il promet de les servir de la manière la plus prompte.

H. H. SCHULLER, *Commissaire et Facteur.*

Te Rotterdam ligt in lading:

Het schip *la Femme Jeanne*, schipper *H. Timmermans*, naar Tholen.

Het schip *les quatres soeurs*, schipper *C. Roos*, naar Ter Goes.

Het schip *le Jeune André*, schipper *P. Blok*, naar Zierikzee. Adres by den commissaris en factoor *H. H. Schuller*, die voor de nodige papieren ter expeditie zal zorgen.

*** De ondergeteekende, meenigvuldige klagten hebbende over het niet op de hun bepaalden tyd vertrekken der onder zyne directie varende Beurtschepen, en zulks alleen voorkomt, door dat onderscheiden Factoors in derzelver schepen de goederen klaren, verzoekt de Heeren kooplieden, als het eenige middel ter bezorging van prompte expeditie, hunne klaring door hem te laten doen, verzekerende een yder van eene exacte en civiele bediening.

H. H. SCHULLER, *Commissaris en Factoor.*

M O D E S.

Paris, le 10 *Mai.*

Une très-légère attention suffisoit Jeudi dernier, à l'ouverture de Tivoli, pour faire en quelques minutes une abondante récolte de modes. Là se présentoient toutes les variétés de chapeaux, de canezous et de garnitures de robes. Les chapeaux de paille jaune étoient ornés de cinq ou six plumes blanches en saule pleureur, et attachés avec un demi fichu blanc de gros de Naples, cordelé: les chapeaux écossais avoient en étoffe, un nœud à très-grandes coques crevées; sur ceux de gros de Naples petit jaune, c'étoit une touffe de bleuets. Quelques bas de robes étoient assez simple, mais les épaulettes du canezou, la pélerine, la fraise, les bouts de l'écharpe formoient un ensemble de vingt et quelques garnitures. Il y avoit des manches longues, composées de bandes alternativement pleines et à jour, qui serpentoient autour du bras. Quelques par-dessus de mousseline, ouverts par devant et garnis de falbalas très étroits, étoient d'un doigt plus courts que les robes. Il n'y avoit point de tabliers-robes.

A ROTTERDAM,
à l'Imprimerie de BENJAMIN ARRENBERG,
dans l'Oppert, No. 159 et 166.

Te ROTTERDAM,
Ter Drukkerye van BENJAMIN ARRENBERG,
in den Oppert, N°. 159 en 166.